北アメリカの奥地に、たいそうすごい景 色がある。その噂を確かめるため、1870年 探検隊が結成されました。そして彼らは衝 撃的な発見をします。その鮮やかさと壮大 さに、探検隊は圧倒されました。そしてそ の驚きが一つの考えを生むのです。この自 然に、決して手を加えてはいけない。アメ リカ合衆国、三つの州に跨る最大面積の自 然保護区。世界で最初に設立された国立公 園、イエローストーンです。北アメリカ本 来の自然の姿をそのまま残しています。こ こでは、政府の管理下に入ってから 100 年 以上。ハンティングは固く禁じられてきま した。多くの野生動物にとってイエロース トーンは貴重な安住の場なのです。最大な ユニックポイントはこの地の真下に世界最 大級のマグマの溜り場があること。さまざ まな火山現象が訪れるものを虜にします。 壮大にして神秘。自然が生み出す奇跡の景 観に迫ります。

北美内陆有一处非常奇妙的景观,为确定这个传言的真假,1870年,人们成立了探险队。随后,他们发现了震撼灵魂的绝景。探险队被其艳丽的色彩和壮观的景色所倾倒。而这份惊讶诞生了一个想法。人们绝不可以染指这片大自然。美利坚合众国,横跨三州,面积最大的自然保护区。这是世界最早的国家公园,黄石国家公园。这里被纳入政动地保留着北美的远古风貌。这里被纳入政

府的管辖范围已逾百年。狩猎活动是严令禁止的。黄石国家公园是很多野生动物的宝贵栖息地。最大的独特之处,便是存在于地下的世界最大的岩浆池。丰富多姿的火山现象俘获了每个到访者的心。宏伟而神秘,我们将对大自然创造的奇观一探究竟。

2013年のイエローストーン。公園内へを 行くと、青々とした木々の中に、立ち枯れ た幹がいくつも混ざっているのがわかりま す。異常乾燥により、1988年に起きた山火 事、アメリカの歴史に残るほどの凄まじさ でした。しかしイエローストーン国立公園 は燃えるに任せる対応をとりました。落雷 など自然発火による火災は生態圏の一部で あると、消防活動を最低限に控えたのです。 その結果、火の手は公園の外側にも及び、 公園面積の4割近くが焼けてしまいました。 紫に色付けされた部分が焼け跡です。しか しその25年後、イエローストーンの森は再 生を遂げていました。ヨレハマツの松毬は 実は燃えることで初めて種が解き放たれま す。今茂る木々はそうして生まれた新しい 命だったのです。

以发现郁郁葱葱的树林里,夹杂着已经枯死的树木。1988年,过度干燥引发的火灾。其严重程度,纵观美国历史都十分罕见。但是黄石国家公园采取了放任火势蔓延的措施。认为由落雷等引发的自然火灾是生态圈的一环。他们将消防控制到最低限度。结果火势蔓延到公园外,公园面积的四成左右被烧毁。图中的紫色部分便是受灾区域。但是25年后,黄石国家公园的森林重生了。扭叶松的松球

只有在被烧的时候才会释放种子。现在茂盛

的森林, 就是在那场火灾中诞生的新生命。

2013年的黄石国家公园,步入公园,可

すべてのものを自然の摂理のまま。そのことの意義を試行錯誤しながらも貫いてきたイエローストーン国立公園。その生態系と世にも稀な絶景の数々は1978年世界遺産に登録されました。

一切都保持大自然原有的模样,在摸索中坚持这个信念,不断前行的黄石国家公园。它的生态系统和世界独一无二的奇观于 1978 年被列入世界遗产名录。